

NÉPI EGYSÉG

POLITIKAI NAPILAP

Felolós szerkesztő:
Kurkó Gyárlás
Bejegyzve a brassói törvény-
széken G. II. 1768/1944 szám alatt
Függelék: Cenzura Miltară
a Presel sub No. 1437. 7. X. 1944

Times szerint

El kell ismerni a Szovjetszövetségnek a biztonsághoz való jogát, mert ez az első lépés a nemzetközi légkör enyhítésére

Az angol lapok kedvezőtlenül fogadták Truman beszédét — Vélemények és felfogások az atombomba körül

(London) A „Times”, az ismert konzervatív angol lap, figyelemreméltó cikket közöl a nemzetközi helyzetről és ebben behatóan foglalkozik a Szovjetszövetséggel kapcsolatos kérdésekkel.

Cikkében az angol lap azt fejtegeti, hogy az első lépés a nemzetközi légkör enyhítésére az volna, ha elismernék az oroszoknak a saját biztonságuk megszilárdításához való jogát a szomszédos országokkal létesítendő szoros kapcsolatok megalapozása révén.

— Nem szabad megfeledkeznünk arról,

— írja a Times — hogy nemrégiben a Szovjetszövetséget minden kihívás nélkül kíméletlen támadás érte éppen a biztonság hiánya miatt.

A továbbiakban az angol lap felveti a kérdést: az angolok és az amerikaiak miért tanúsítanak annyira merev álláspontot egyes, a Szovjetszövetséggel szomszédos országokkal szemben, mikor köztudomású, hogy ezekhez az országokhoz nem fűzik őket sem katonai, sem egyéb érdekek és főleg, miután tudvalevő, hogy a Komin-tern feloszlata után a Szovjetszövetség

lemondott a más országok befügyeibe való beavatkozásról.

A Times a szövetségesek által elismrendő „orosz „biztonsági övezetről” beszél, majd a következőket állapítja meg:

— Napjaink tapasztalatai szerint nem kell attól tartani, hogy a Szovjetszövetség a többi országok társadalmi rendszerének megváltoztatására törekednék s inkább attól lehetne tartani, hogy a tőkés uralmi rendszerek a Szovjetszövetség társadalmi rendszerének megsemmisítését akarnák.

Truman elnök rádióbeszéde

(New York) Truman, az Egyesült Államok elnöke a Tengerészeti Napján nagy külpolitikai beszédet mondott. Megállapította, hogy a háború következményeképpen a világ legsúlyosabb korszakát éli. Az Egyesült Államok, Oroszország, Anglia, Franciaország és Kína népeinek a többi békés nemzetekkel egyetemben kezükbe kell venniük a jelenkori történelem irányítását és új tájékozódást kell megvalósítani a szoros együttműködés szellemében. A Hiroshimára és Nagaszakira hullott atombombáknak jeladásnak kell lenniük az új korszak megnyitására, amelyben a békés nemzetek egymás közötti bensőségebb viszonyt és szorosabb barátságot valósítanak meg.

Az Egyesült Államok elnöke bejelentette, hogy Amerika a jövőben rendkívül erős tengerészettel, légi és tengeri haderővel fog rendelkezni, amelyek az amerikai külpolitika nagy alapját hivatottak megerősíteni.

— Talpalatnyi földterületet sem igénylünk a magunk számára a világ egyetlen sarkában sem. Kivéve azt a jogunkat, hogy a biztonságunkhoz szükséges támaszpontokat létrehozzuk, nem kívánunk semmit, ami más hatalmaké.

Truman elnök az amerikai haderő legfontosabb feladatait a következő négy pontban szögezte le: 1. A legyőzött ellenségekre kényszerített békéfeltételek tiszteletbentartásának biztosítása a szövetségesekkel egyetemben. 2. Azoknak a katonai kötelezettségeknek a hű teljesítése, amelyek az Egyesült Nemzetek tagállamaként az amerikai hadseregére hárulnak a tartós békének szükség esetén erőszakkal való biztosítása érdekében. 3. A többi amerikai állammal való együttműködés a nyugati félgömb országainak területi építése és függetlensége fenntartására. 4. A jelenlegi zavaros és bizonytalan világban megfelelő katonai erőre van szükség az Egyesült Államok „közös védelmének biztosítására”. Ez a négy katonai feladat nem hódító jellegű, hanem a béke fenntartására irányul.

A továbbiak során Truman elnök kiemelte, hogy az amerikai külpolitika alapelve továbbra is: a jog és az igazság. Nem törekszik területi terjeszkedésre vagy önző célokra. Nincs támadó terve egyetlen nagy vagy kis állammal szemben. Nincs egyetlen olyan célja sem, amely ne lenne összhangban az érdekelt nép szabadon nyilvánított akaratával. Ugy véli, hogy minden önmagát kormányzó népek joga van megválasztani minden idegen beavatkozás nélkül a maga kormányformáját.

Háborús szövetségesekkel egyetértésben támogatni kell a legyőzött országokat, hogy maguk válasszák meg kormányformájukat. Olyan világot kell felépíteni,

amelyben a fasiszmus és a katonai támadás többé nem fordulhat elő. Végül hangoztatta, hogy a győztes hatalmak között nincs egyetlen olyan mély érdekellentét sem, amelyet ne lehetne megoldani.

Truman beszédének angol visszhangja

Az angol sajtó feltűnően hűvösen fogadta Truman elnök beszédét. A lapok főleg azt a bejelentést emelik ki, amely szerint az atombomba titkát az Egyesült Államok magának tartja fenn.

A News Chronicle a következőket írja: „Nem tulajdonítunk az Egyesült Államoknak semmiféle örökösi szándékot, amikor a maga számára akarja fenntartani az atombomba titkát. De azt sem fogadhat-

juk el, hogy e titok révén arra kényszeríthessenek, hogy feltétel nélkül alá vessük magunkat az amerikai külpolitika tételeinek.”

A Daily Mail kijelenti, hogy a féltéken alapuló béke sohasem lehet igazi béke. E megfélemlítési kísérletek okozták az utóbbi időkben a sok indokolatlanul engesztelhetetlen magatartást.

A Daily Express jóindulatúnak minősíti a Truman elnök által leszögezett alapelveket, de felhívja a közvélemény figyelmét, hogy mindenekelőtt a Nagybritánia, az Egyesült Államok és a Szovjetszövetség egységéért kell lankadatlanul harcolni, mert egyedül ez biztosíthatja a békét és a világbiztonságot.

A Szovjet is hamarosan gyárthat atombombát

A Reuter ügynökség egyébként Hillmannak, a „Kaiser Wilhelm” tudományos kutatóintézet igazgatójának az atombombával kapcsolatos nyilatkozatát közli. Eszerint Hillmannnak az a véleménye, hogy mindenki csalódik, aki hisz az atombomba úgynevezett „titkában.” Így a szovjet tu-

dósok kutatásai és felfedezései előrehaladtak és ezekhez hozzájárulnak a németeknek az atombombolás terén elért eredményei is. Ilvenformán a Szovjet kevesebb mint két év leforgása alatt bármilyen mennyiségben képes lesz az atombomba gyártására.

November a választások hónapja Európában

(Belgrád) Hivatalos közlés szerint a szövetségi kormány elhatározta, hogy a jugoszláviai általános választásokat november 11-ére hívják össze. A tövennyhozó szerv első ülészaka november 29-én nyílik meg.

(Szofia) Etheridge az Egyesült Államok rendkívüli küldöttye több megbeszélést folytatott a bolgár kormány tagjaival s a bolgár politikai élet vezetőivel. Etheridge kifejezésre juttatta ama-

őháját, hogy jelen lehessen a november 18-án sorra kerülő választásokon.

(London) A németországi szövetséges sajtószolgálat jelenti, hogy az ausztriai választásokat november 25-én tartják meg.

Ha mindehhez hozzávesszük, hogy Magyarország november 4-én lesznek a választások, megállapíthatjuk, hogy november a választások hónapja lesz Európában.

Benest uira a csehszlovák köztársaság elnökévé választották

(Prága) Benes elnököt a csehszlovák parlament a csehszlovák köztársaság fennállásának 27-ik évfordulója alkalmából újra megválasztotta a csehszlovák köztársaság elnökévé.

(Prága) Benes Eduárd csehszlovák köztársasági elnök, a 27 éves függetlenségi évforduló alkalmával beszédet mondott a rádióban és felhívást intézett a nemze-

tekhez, hogy a németek kiutasításában legyenek segítségére.

— A németeknek el kell innen menniük — mondotta Benes. Csehszlovákia és Európa békéjének érdekében nincs más megoldás. A Szovjetszövetséghez, Angliához és a többi szövetséges nemzetekhez fordulok segítségért, hogy ezt a kérdést megoldhassuk.

Október 31.

a Takarékoság Napja

Az ország ujjaépítése, jövő életünk függ attól, hogy beosztással élünk és ne pazaroljunk!



Román fordítókat

kerestünk nemégiben lapunk hasábjain. Román fordítókat, akik a klasszikus magyar irodalmat s ugyanakkor napjaink új-szemű magyar irodalmát is ismeres-sék a megújuló Románia olvasóközön-ségével.

Tíz napja sincs, hogy a felhívászerű írás megjelent s a véletlen máris visszhangot vert körülötte. Szerkesztőségünkbe ma kézbesítette a posta a Veac Nou október 27-i számát s amint felnyitottuk, pillantásunk legelőször Petőfi nevére esett. „Az örül” fordítását közli e szám Jelebeanu Eugen szakavatott tollából és Cordescu Florica három kitűnő rajzával.

Nem szándékszunk a pompás fordítás költői minőségét vizsgálni. Az értékelés helyett valami másra akarunk rámutatni.

Valószínűleg, hogy Jelebeanu fordítása válasz lenne a Népi Egység cikkére. De bizonyos tekintetben mégis válassz. Tudósít bennünket arról, hogy a fiatal román költőket, tudósokat, írókat nagyon megátháti a kölcsönös megismerés vágya, mint bennünket. Jelebeanu Petőfi-fordítása, Reniuc Ady-tolmácsolásai és számtalan más román értelmiségi munkája mind azt bizonyítja, hogy a két népet egymástól elválasztó óriá-hegyet mindkét oldalról egyszerre kezdtek fúrni s remény van arra, hogy az alagutak egyszercsak összeköttetnek.

Az élet köznezebb sűkijain a szenvedélyek rejtett tűzakkái még mindig fellobbannak a gyanútlan tárokló líba alatt. A nemzeti és faji elfogultság kigyomér-ge dultva festkendez erre-ára. De a költők és írók, népek jobb lelkének őrzői, mégis szakadatlanul dolgoznak azon a nagy művön, amelynek neve Megértés és Béke.

A magyar írók

körutra indultak Erdély városaiban. A Romániai Magyar Írószövetség tagjai, Nagy István, Asztalos István és Horváth István bejárják Délerdély nagyobb városait s mindenholva elviszik a demokrata magyar írás ígét, a felszabadult, tisztta-gondolatu és tisztaszándékú irodalmat.

Tudjuk, hogy a délerdélyi magyarság a parancsurától négy esztendője alatt mennyire szomjazta a magyar szót. A magyar nyelv magánlakások odvaiba, övő-helyeire szorult vissza a kint tomboló üldözés elől. Micsoda öröm, micsoda felszabadulás volt mindannyiunk számára, amikor augusztus 23-a után végre ismét nyilvánosan megszólalhatott a magyar szó.

Azt hittük, hogy ezt a felszabadulást mindenki meg tudja becsülni.

Ime azonban az Aradról és Temesvárról érkező beszámolók egészen mást mondanak. Aradon elmaradt a magyar írók estje — nem tudjuk mi okból. Temesváron a magyar közönség megdöbbenően csekély számban jelent meg a Kulturpalota ünnepej termében azon az estélyen, ahol az említett három író kivül még Endre Károly, Markovits Rodion és Szántó György is szerepelt.

Meglepetéssel olvassuk ezt a hírlapi beszámolót. Vajjon lehetséges ez? Vajjon oly könnyű elfelejteni, hogy csak két évvel ezelőtt is mit jelentett volna számunkra egy ilyen meggyűlvánulás?... A magyar közönségnek vigyázniia kell. Nem szabad könnyelműen játszania a történelem adományaival. Különösen anyanyelvvel nem, amelynek szabadságáért éppen azok az írók küzdenek legtöbbet, akiket most közönyével tüntetett ki.

SZEMLÉR FERENC

Betiltott fasizta magyar könyvek

563. Vass Albert: Csaba.
564. Weber Tibor: Háború és arany.
565. Weber-Vali: India.
566. Wehr und Waffe: Kalendar f. das deutsche Volk in Ungarn.
567. Wecht-Hajós: Ide költözött a II. világháború.
568. Wirsch Gert: Anglia uralma Palesztinában.
569. Windschuh: Ne féljünk az új Európától.
570. Windschuh: Az angolszász kereskedelempolitika páliordulása.
571. Wolf-Rothai: A gazdagok fellendülése.
572. Zabányi Alajos: Erdély felé.
573. Zakariás: A revízió útja.
574. Zaturecki: Erdély amióta másképp hívják.
575. Zámbo Dezső: Hadak útján.
576. Zaza: A nagybányai fiúk.
577. A fasizmus mérége.
578. A fasizmus a proletárság meghódítása.
579. Fasizta párt.
580. Fegyverszünet 1918—1940?
581. A fehér pokol.
582. Felszabadulás napja.
583. Felvidékünk honvédségünk.
584. A gyermekvédelem Olaszországban.
585. Harcselekmények a német hadsereg 1939—40 évi hadjárataiból.
586. A hármas hatalmak államainak haderei által elsüllyesztett angol hadihajók.
587. Hitler Adolf felhívása és az 1941. I. 1-i hadiparancs.
588. Hitler Adolf 1932. I. 30-i beszéde.
589. Hitler Adolf 1940. I. 30-i beszéde.
590. Hitler Adolf 1941. I. 30-i beszéde.
591. Hitler-Göring-Ribbentrop beszédei.
592. Igazságot Magyarországnak.
593. A jugoszláviai magyarság helyzete.
594. Kann Amerika England retten? Blöf u. Wahrheit.
595. Ki dobta az első bombát?
596. Kis turáni ismertető.
597. Központi sajtóállalat naptára.
598. Magyar a magyarért beszámol.
599. Magyar Könyv szerk. Kállay—Tarián—Mészáros.
600. Magyar közgazdaság és az új európai rend.
601. A Gömbös-kormány nemzeti munkaterve.
602. Megnyerheti-e Anglia a háborút?
603. Német partraszállás Norvégiában.
604. Nemzeti munkaközpont Miskolc Becsüld a munkát szabályozó szervezetnek 1941 évi munkarendje.
605. Nyilaskeresztes párt szervezeti szabályzata.
606. Orsz. Magyar sajtókamara évkönyve.
607. Rendszeres családkultusz a nemzeti és katonaszentnyelvi szolgálatban.
608. Rumaenische ethnographische Landkarte.
609. Segíthet-e Anglián? Mi a blöf és mi a valóság?
610. Soumi harca az otthonért és hazáért.
611. Szabadkőműves szemelvények.
612. Szerelmem és tragédiám...
613. Tetemrehívás. Nyílt levél Szálasi Ferenc urhoz.
614. Tettek, tervek. Szálasi kormány munkássága és politikája.
615. Turáni röpiének gyűjteménye.
616. Turáni Detumagor versel.
617. Uj Európa. (Folyóirat)
618. Uj honfoglalás. (Folyóirat)
619. Uj magyar gazdasági rend néhány jellemző vonása.
620. Uj Magyarság évkönyve.
621. Uj magyarság és az új Európa.
622. Uj nemzedék.
623. Világzsidóság elleni harc állása, módszerei és kitételei.
624. Virraszt a magyar lélek.
625. Volksbund d. Deutsche in Ungarn. Jahrbuch.
626. Die sachlichen Fragen d. h. B. W. K.

A tettek útján

*

A brassói MNSZ műszaki intézőbizottsága elhatározta, hogy a Székelyföld iparosításával kapcsolatban azoknak, akik műszaki tanácsra szorulnak, a Népi Egyseg hasábjain a „Műszaki üzenetek” című új rovatban válaszol. A nehézkes, lassú, megbízhatatlan hivatalos és nem hivatalos ut helyett az újságot, ezt a széles népréteget szolgáló gyors és mindenüvé eljutó közvetítő eszközt választottuk.

Újságot ma minden valamire való ember olvas, aki tudni akarja, hogy mi történik „széles e világon.” A Népi Egyseg mindig feladatának tartotta a Székelyföld iparosításáért harcolni. Ez a lap ezután többet akar adni. A „Műszaki üzenetek” rovatában ingyen műszaki tanácsokkal akar szolgálni mindazoknak, akik iparosítással, üzemi kibővítéssel, új üzem létesítésével összefüggésben stb. ilyen műszaki tanácsra szorulnak.

A „Műszaki üzenetek” rovata felvilá-

gosítással szolgál a vizerőtelepek építésére, átalakítására, a textil-, bőr-, a villamos és más szakmákba vágó kérdésekre. A Schielgyári gépépítő szakosztály munkájában van. A Scherggyári textil szakosztály megalakult és már munkába is kezdett. A fenti két szakosztályon kívül szervezés alatt van a bórpari és villamosipari szakosztályok szervezése is. De terve van véve a papíripari, vegyipari, bányászati, háziipari stb. szakosztályok megszervezése is.

A „szép beszédek” ideje lejárt. A román testvér azt mondja: „Taci si faci! — Hallgass és dolgozz! Ez a mi jelszavunk. Mi már a tettek útjára léptünk. Rajta testvérek! Kérdezzetek! Mi felelünk! Első „Műszaki üzenetek” rovatunk a Népi Egyseg következő számában fog megjelenni.

Tökés István
Schiel gépgyár

Hogyan gondoskodnak Háromszék megye egészségéről?

Dr. Benke vármegyei tiszt főorvos nyilatkozik lapunknak

(Sepsiszentgyörgy, a N. E. tudósítójától) Néhány nappal ezelőtt a Népi Egyseg megírta, hogy Sepsiszentgyörgyön a gyermekhalandóság elérte a 33 százalékot. E feltűnő nagy szám miatt munkatársunk felkereste hivatalában Benke János dr. vármegyei tiszt főorvost, akitől érdeklődött a vármegye egészségügyi helyzete felől.

A helyzet nem kedvezőtlen

— Háromszék megye egészségügyi helyzete — mondotta dr. Benke — kedvező. A lakosság arányához mérten csak igen kevés kiütéses tifuszos megbetegedés van. Hastífuszos megbetegedést jelentettek Kovásznáról 2, Pákeről 1, Kézdivásárhelyről 1, Komolról 1, Orbaitelről 2, Gidófalváról 1, Zágonyból 1. Vörheny megbetegedést jelentettek: Sepsiszent-

györgyről 4, Ilyefalváról 1, Kovásznáról 1, Angyalosról 1 és Mikófalváról 1 esetben. Différiában megbetegedést jelentettek: Kovásznáról, Szörösről, Kézdivásárhelyről, Oltszemről, Torjáról és Kézdiszentkatalináról 1—1. Ezek a megbetegedések sem súlyos természetűek.

Hogyan gátolják meg a tifusz terjedését?

— Időszzerű egészségvédelmi előadásokat tartunk külön felnőttek, külön pedig gyermekek részére falukban is. Sajnos, mind a felnőttek, mind pedig a gyermekek, kivétel nélkül rosszul táplálkoznak. Főképpen a gyermekeinket nem tudjuk ellátni a szükséges cukorral és zsiradékkal. A napokban ugyan a kormány jóvoltából kiosztottak Sepsiszentgyörgyön 1000 kiló cukrot a 16 éven aluli gyermekek részére.

Bükkmakk-olaj és csíráztatott kukorica

— Nagyobb nehézségeink vannak a zsirellátás körül. Irja meg kérem, hogy itt van a bükkmakk-érés. Udvarhelyen már tömegesen járják az erdőket, gyűjtik az új makk-termet. Megindultak az olajsajtók és kitűnő ételaját készítenek belőle. Itt is kívánatos volna, ha a lakosság megkezdene a bükkmaggal szedést és megkezdene belőle az olajkészítést. Eppen ma tárgyaltam Páll Ferenc szentivánborsfalvi malomtulajdonossal, akinek nagy szerű olajmalma van és hajlandó volna bükkmakkból ételaját készíteni. Ha mindenki komolyan fogná fel ezt a nagyhorderejű kérdést, nagyban könnyítenék a zsiradékhányon. Meg kellene szervezni a kukoricacsíráztatást is. A csíráztatott kukoricából készült puliszkalisz nem lesz keserű és a csírájából szintén kitűnő ételaját lehet sajtolni — tájékoztat Benke dr. tiszt főorvos.

Mekkora a gyermekhalandóság? — A vármegyében a legkedvezőbb helyzet 1943-ban volt, amikor mindössze 5,2 százalék volt. Ma is kedvező a helyzet. Inkább a születéseknél, vagyis a szaporulatnál van a baj. Ma október 24-ét írunk és a 15.000 lakosú Szentgyörgyön ebben az évben még csak 249 gyermek született. A rendesnél mintegy 40 százalékkal lesz kevesebb az újszülöttek száma.

Hogyan látja főorvos ur a megye egészségügyi helyzetét az őszi és téli időben?

— Ez nem csak az orvosok munkájától függ. Elsősorban táplálékot kell biztosítani. Ha jó lesz a közellátásunk, akkor nem lesz hiba az egészségvédelmi vonalon sem. Remény van arra, hogy a megye egészségvédelmi öreit, orvosait, alkalmozottjait rövidesen besorolják és így mindenki zavartalanul láthatja el kötelességét.

— Ugy tudjuk, tiszt főorvos ur, hogy még ma sem kapták meg az egészségvédelem szolgálatában állók a fizetésüket. Mi a helyzet?

— Sajnos, a háromszékiek még ma sem kapták meg a fizetésüket. Junius közepe óta senki sem kapott egy lejt sem. Addig senki számára nem folyósítanak amíg nem sorolják be. Az orvosok még csak hozzájárulhatnak valami kevés jövedelemhez, de az alkalmazottakkal bai van. Mihelyt a besorolás megtörténik, ami sokáig már nem várthat magára, azonnal visszatérnek megkapják mindannyian az elmaradt fizetésüket — fejezte be tájékoztatóját Benke János dr. vármegyei tiszt főorvos.

Bujdosó Gyula.

Milyen adók alá esik a mezőgazdasági termékek adás-vétele?

(Brassó) A brassói pénzügyigazgatóság közli a pénzügyminisztérium 406.548—945 számú rendeletét, mely a mezőgazdasági termékek adás-vételével, forgalmával és fogyasztásával kapcsolatos adó-illetékek kirovására nézve a következőket írja elő:

A Szövetkezetek Nemzeti Intézete, (INCOOP) megbízást kapott arra, hogy az állam részére egyes mezőgazdasági termékeket vásároljon, és eladjon. A buza, rozs, őszi és tavaszi árpa, rizs, kukorica

és köles vásárlásai, ha ezek az állam részére történnek, az INCOOP útján, nem esnek a 2 százalékos aránylagos adó alá. Ez esetekben a 12 százalékos adó rovandó ki a buza és rozs kivételével, amelyek csak akkor esnek adó alá, amikor megörlés végett a malomba kerülnek.

Ha kereskedők, és kereskedelmi vagy iparvállalatok vásárolnak mezőgazdasági termékeket, e vásárlások 2 százalékos aránylagos adó alá esnek. A 12 százalékos

kivételes adó is kirovandó a buza és rozs kivételével, amelyek csak örles végett a malomba szállításuk alkalmával egyszer adóztathatók meg.

Ha az állam, vagy megbízottja ad e mezőgazdasági termékeket, ezek az eladások csak 12 százalékos kivételes adó alá esnek, a buza és rozs kivételével, melyek adás-vétele az említett okokból nem esik ilyen adó alá.

A gabonanevelők lisztje örlve, a következő adók alá esnek: Az állam, vagy megbízottja által végzett vásárlások kereskedőtől és ipari, vagy kereskedelmi vállalatoktól 2 százalékos aránylagos belyegadó és 2 százalékos számlabélyeg illeték alá esnek. E vásárlásokat a 12 százalékos kivételes adó is terheli, a buza, rozs és kukoricaliszt kivételével a belyegtvörvény 25. szakasza alapján. Az állam, vagy megbízottja által történt eladások mentesek az aránylagos belyegadó alól.

Hadnagyi ruhát viselő rablóvezért fogott a szentgyörgyi rendőrség

(Sepsiszentgyörgy, a N. E. tudósítójától) Szentgyörgyöt és vidékét hónapok óta titokzatos bünszövetkezet tartja rettegésben. Legutóbb Lisznyón követtek el betörést, ahol egy szerencsétlen családtól másfélmillió lejt raboltak el. Szabó Lajos kelmefestőtől nagyobb mennyiségű gyapjufonalat, vásznakat és értékes holmikat vittek magukkal. A szentgyörgyi rendőrség az elmúlt napokban kézrekerítette a bünszövetkezet egyik notáját, Sugár Gyulánét. Vallomása során elmondotta, hogy hónapok óta együtt él egy román hadnagyi egyenruhát viselő egyénnel, aki a betörések értelmi szerzője. Vasárnap délelőtt az arkosi előjáróság értesítette a városi rendőrséget, hogy a favágó munkások a község erdejében felismerték a testet, aki már napok óta erdőben bujkál. Az ártisztet még vasárnap bekísérték Szentgyörgyre. Kihallgatása során kiderült, hogy az alhadnagy Kugler Eckhardt brassói ügynök. Beismerte az elkövetett betöréseket. Kugler büntársainak felkutatására szigorú nyomozást indítottak.

Pirek Nagyszébenből

Megkezdte működését a MNSZ Szervezet jogvédő irodája. Október 24-én megkezdte működését a szebenmegyei Szervezet jogvédő irodája Nagyszébenben a Főter 18. sz. alatti helyiségben. Bíróági ügyekben felvilágosítással szolgálnak: Kálmán Elek és György László ügyvédek, hétfőn 11—12, csütörtökön 11—12, szombaton 11—12 óra között, bejelentő hivatali és városi ügyekben Balla Mihály, a fenti időpontokban, nyugdíjügyekben Koch Jenő, kedden 10—11, pénteken 10—11 óra között, adóügyekben Hegedűs p. u. tanácsos kedden 11—12, Szinte nyug. p. u. tisztviselő csütörtökön d. u. 3—4 óra között, iskolaiügyekben Brudi Andor szerdán 6—7, szombaton 6—7, Szabó Dénes kedden 7—8, csütörtökön 7—8 óra között, rendőrségi ügyekben Herkel László titkár naponta 4—6 óra között, technikai ügyekben Bodor László szombaton 6—7, földreform ügyekben Pál Sándor szerdán 6—7, mezőgazdasági ügyekben Szilágyi Dezső szerdán 6—7 óra között.

— Reformációi emlékünnepe a nagyszébeni ref. egyházban. A nagyszébeni ref. egyházközség okt. 31-én reformációi istentiszteletet tart d. e. 10 órai kezdettel. Az egyházközség vezetősége azoknak is alkalmat akar nyújtani a reformációi emléknapijának megünneplésére, akik okt. 31-én gyárakban és műhelyekben dolgoznak s így nov. 4-én d. u. 3 órai kezdettel templomi ünnepélyt rendez, melyen szavaltok, ének és zeneszámok lesznek. Az ünnepi előadást Fejes Dezső hejjasfalvi lelkész, egyházmegyei főjegyző tartja.

— A nagyszébeni róm. kat. plebános beiktatása. Nov. 4-én a d. e. istentisztelet keretében iktatják be hivatalába Nagy Jenő pápai kamarás, főesperes-plebános a nagyszébeni lelkész s a szebenifogarasi főesperesi-kerület főesperesi hivatalába. A beiktatási szertartást Gajdáczy Béla pápai prelátus, teol. tanár végzi. A beiktatás után a beiktartott főesperes-plebános a különböző telekezetek és testületek üdvözlését fogadja.

Székelyföldi kénék

Höskorukat élik a székely-
udvarhelyi középiskolákMinden akadályt leküzd
a székely akarat - Deák-
kori emlékek között

(Székelyudvarhely, a N. E. kiküldött munkatársától.) Székelyudvarhely iskolaváros volt a múltban is. Az első világháborút megelőző időkben két főgimnáziuma, egy főreáliskolája, egy agyagipariskolája, és több alsófokú iskolája volt. Az első főhatalomváltás után a helyzet nem nagyon változott. Mindössze annyit történt, hogy az állami főreáliskola helyében egykor Szabó Dezső tanította a francia nyelvet, románnyelvű főgimnáziummal alakult át és egy leányfőgimnázium létesült a régi polgári leányiskola helyében. A bécsi döntést követő főhatalomváltás után megszüntették a románnyelvű iskolákat és visszaállították a régi intézményeket.

A második világháború felbecsülhetetlen károkat okozott az udvarhelyi iskoláknak. Az elmúlt ősszel, a felszabadítás után a „ferszerűen kiürített”, azaz mindenülről kifosztott iskolákban erőtmegfeszítő munkával indult meg ismét a tanítás. Az elmúlt egy esztendő volt az udvarhelyi iskolák hőskora, melyre nemcsak a helyükön maradt tanárok, hanem még a város lakói is büszkén hivatkoznak.

A gazdasági lehetőségek előtt

Székelyudvarhely iskolaváros volt. Ipar és kereskedelem a letűnt magyar és áldemokrácia román kormányzati rendszerek, sőt még a négyesztendős magyar uralom alatt sem tudott gazdasági erőihez mértén kibontakozni. Nagyobb iparvállalatok a múltban sem voltak. Egy-két szeszgyár, a mindi nehézségekkel küzdő bőrgyár, egy-két téglagyár és több apró üzem, illetve nagyobb műhely jelentették Udvarhely gazdasági életében a termelést. Ez volt a helyzet a múltban. A jövő azonban már sokkal kecsegtetőbb. A magára hagyott székely akaratérő egymásután tára fel azokat a felbecsülhetetlen természeti kincseket, amelyek egyelőre a föld mélyén hevernek kiaknázatlanul. Ma már minden székelyudvarhelyi munkás, iparos, kereskedő és értelmiségi a Székelyföld nagyarányú iparosításától várja nem csak a város, hanem a vidék gazdasági fellendülését is.

Az átalakított főtér

Déli záróra van. Diákkori emlékeket keresve indulok el a nyilgyenes, kiszélesített főtérre a piactér felé. Régen nem láttam ismerősökkel, egykori tanáraimmal találkozom és idézzük a múlt emlékeit. Így érünk ki a piactérre. A rendezett és virágokkal díszített főtér barátok temploma felőli részén gondosan ápolott sírhantok alatt pihenik örök álmukat a város felszabadítása érdekében elesett szovjet hősök, akik a hatalmas Szovjetszövetségből jöttek ide, hogy életüket áldozzák egy évszázados óta idegen érdekekért vérező nép teljes felszabadításáért...

A piactér képe is megváltozott. Jobboldalt a reformátusok hatalmas temploma fehérlik. Első pillanatban szembeüt, hogy eltűntek a templom tövébe ragasztott apró üzletek és helyükbe díszeserkények ültettek. A Soha-féle üzlet átkerült a régi diákkori Mámi-falatozó helyébe, míg a többiek, ha jól emlékezem a Jakabos szabóságát és a kis Sorger órászületét máshová helyezték át, ha még életben vannak.

A református templomtól a régi Vas-székely fölött emelt magyaros, zsindeyes épímenyt keresem... Eljutott. Helyébe a Szentmiklóshegy alába vágott félkör alakú, gránitkövek kirakott sétányt pillantok meg.

750 tanuló a református tanítónőképzőben

A székelyföldi magyar középiskolák besorozását végző Fejér Pál tanár, magyar tankerületi főigazgató-helyettes kísérőnk kereskük fel a Református Kollégium me mindig korszerű, tizhár 34 éves és új építkezéseit. Ismét kísértenek a régi diákkori emlékek... Különösen akkor értek

elfogódottságot, amikor a magas földszinten a tanári szoba felé tartva, elhaladunk az első osztály tanterme előtt. Itt indulam el 25 esztendővel ezelőtti negyvenhámmagfai a középi kolai tanulmányok utján. Negyvenen voltunk az első osztályban s vajon hányan vagyunk életben? Vajon hány egykori osztálytárs életét oltotta ki a háború orkánya?

Az intézet folyósója valóban virágzó. Muskátlik, fuksziák, kakusok tömege fogadja az embert. Ebédidő van. A tanári szobában Vajna Judit tanárnő és Haáz Sándor tanár, a neves szobrászművész találjuk. Tőlük tudjuk meg, hogy az intézetnek jelenleg több mint 750 növendéke van. Az internátusban elhelyezett tanító-

620 növendék a katolikus főgimnáziumban

A református tanítóképző füzettét után a Szentmiklós-hegyen levő katolikus főgimnázium épülete felé tartunk. A messze földön híres és annyi diákkori emlékek füződő „szepertinen” megyünk végig. A szepertin kétoldalú szegélyező fagyálsobokrokból emlékeket, diákkori csínytevéseket juttatnak eszembe. Ismét a múlt kísért... Mintha most is látnám a megboldogult Tamás Albert igazgatót, Embery Árpádot, a diákok körkedvő „Táti”-ját, Spányár Pál egykori rajztanart, amint végigsétálnak a szepertinen... S látom magam előtt diáksapkával a fejemen, amin kétségek közepette sietek Bíró Lajos tanár úr latin, vagy Khel tanár úr német órájára.

A katolikus főgimnázium földszintjén az egykori zeneterem előtt haladunk el. ahol diákkoromban az önképzőkori üléseket tartottuk. Mennyi viharos gyűlés folyt le ebben a teremben. Demeter János dr. kolozsvári alpolgármester egykori elnök nevéhez fűződik az önképzőkör haladászellelmű megújodása. Most is látom a vezető pantanár elborult arcát, amikor egy februári vasárnap délelőtt Ady és Szabó Dezső-számokkal merészkedtünk kiállani. Azt hittük, hogy menten összeomlik a főgimnázium épülete, de survival

képző leány növendékek nagyrésze a három székely megyéből került ki. Az intézet leirhatatlan nehézségekkel küzd. A háború okozta károk csaknem pótolhatatlanok, de Szabó Judit igazgatónő, a tanárkarral együtt igazi népnevelői munkát végez.

A kollégium messze földön híres, napiankban felbecsülhetetlen értékű könyvtára felől érdeklődünk. Nagy megnyugvással vesszük, hogy csaknem sértetlenül uszta meg a háborús pusztításokat. Az intézet néprajzi gyűjteménye azonban már érzi a háború pusztításait. A gyűjtemény varrottságainak, vászon- és szövetyanyagának nagyrésze eltűnt a pótól a lehetetlenség határára.

dorgáláson kívül nem történt egyéb... Mészáros Gusztáv tanár, helyettes igazgató ismerteti az intézet nehézségeit. Kifosztott szertárak, megrongált iskolai felszerelés, elmaradt fizetések, de annál nagyobb öntudattal és odaadással küzdő tanárok, jellemzik a főgimnázium új iskolaevének megnyitását. Az intézetnek több mint 620 növendéke van. Az első tagozaton kettős, sőt hármas párhuzamos osztályok működnek. Mészáros tanár szavaiból megállapítható, hogy a székelyudvarhelyi román katolikus főgimnázium tanári kara, nehézségeket nem ismerve veszi ki részét a felelős munkából és bíz a jogegyenlőséget biztosító demokratia kormányban.

A Szentmiklós-hegy alatti katolikus főnevelő intézet előtt egysanckas diákok igazadonak, éppen úgy mint 25 esztendővel ezelőtt. A különbség talán az, hogy most sokkal több a „harisnyás” székely diák, ami pedig a székely tudásvágyat és tanuláscsömjót tükrözi. Hosszasan elnézem ezeket a „harisnyás” diákokat... Talán nem fognak messze elodródni az ősi földtől és talán ezek fogják a sokat szenvedett székely népet évszázados elszigeteltségéből kiemelni...

Szász István.

A nyugati demokráciáknak semmi okuk,
hogy elégedetlenek legyenek Romániával
- mondotta Groza miniszterelnök a „Reuter” angol
hírlapnak tudósítójának

(Bukarest, Rador) Groza Péter miniszterelnök nyilatkozatot adott az angol „Reuter” ügynökség tudósítójának. Nyilatkozatában a miniszterelnök rámutatott arra, hogy a román kormány az Angliával és az Egyesült Államokkal való együttműködést óhajti s készen áll arra, hogy ezekkel az országokkal kereskedelmi egyezményeket kössön.

A továbbiak során Groza miniszterelnök a többi között a következőket hangoztatta:

„A nyugati demokráciáknak semmi okuk, hogy elégedetlenek legyenek velünk. A világ egyetlen országa vagyunk, ahol a háború utáni válság verontás nélkül oldódott meg. Az egyetlen ország, ahol a különböző nemzetiségek egyetértettek abban, hogy nagyobb surlódások nélkül éljenek együtt. Ezeréves ellenségeskedés után megegyezésre jutottunk Magyarországgal és jószomszédi kapcsolatokat teremtetünk meg Bulgáriával. Hasonlóképpen megegyezésre jutottunk Tito tábornaggyal is a bánsági szerbek kérdésében. A Szovjetszövetséggel való kapcsolataink kifogástalanok és minden erőfeszítést elkövetünk a fegyverszüneti feltételek teljesítésére.”

Ki akarja kiszabadítani a népnyzó
Apor Péter bárót?Nap-nap után gyűlnek az adatok az agg reakciós
„új kiszagda” ellen

(Sepsiszentgyörgy, a N. E. tudósítójától) Megirtuk annakidején, hogy a kolozsvári Néppüzség rendeletére őrizetbe vették Apor bárót, aki ellen alapos gyanuok merültek fel a múltban tanúsított fasiszta és néppellenes magatartás miatt. Talán nem is meglepő, hogy őrizetbevétele után a reakció minden elkövetett Apor báró szabadonbocsátása érdekében. Régi barátok, azonos érdeki és felfogású emberek kilincseltek egyik hivataltól a másikig. És bizony sajnos, akadt nem egy szentgyörgyi és kézdívasárhelyi jogász is, aki — valószínűleg a félelmetes nagy báró régi kegyeire való emlékezéssel — sürgősen felajánlotta szolgálatait a kiszabadi-

tás érdekében. Egyelőre azonban a tények beszélnek.

Munkatársunk illetékes helyen érdeklődött a nyomozás folyamatára vonatkozólag s ott a következő felvilágosításokat kapta:

— Apor Péter báró ellen nap-nap után gyűlnek az újabb adatok. Magatartása egyébként közismert az egész megyében. Mindenki tudja azt, hogy főispánsága alatt milyen eszközökkel igyekezett megfélemlíteni a megye dolgozóit.

— Kiss Gábor torjai földműves eskü alatt vallja, hogy főispánsága alatt össze-terelte a község népét és a saját birtokára hajtatta dolgoztatni gyenge élelmezés és

fizetés ellenében. Ugyancsak az a Kiss Gábor elmondta még, hogy az ifjú Apor Csaba, az agg báró fia, nem is olyan régen kijelentette, hogy a gazdaságban nem alkalmazták azokat, akik tagjai a Kommunista Pártnak.

— Csiki Ignác torjai munkás elmondja, hogy Apor báró mindig abban lelte kedvét, ha a munkásokat kizsárolta. Felháborodva panaszkodik, hogy 1945 szeptemberében a torjai községében Apor báró népes hallgatóság előtt becsmerő szavakkal illette a kommunistákat és a Vörös Hadsereget. Ugyanezen a gyűlésen súlyos bírálatot mondott a nemzeti összefogás Groza kormányáról is.

— A tanak között szerepel a torjai földosztó bizottság elnöke is. Szerinte Apor báró az „új kiszagda”, a községében azt a kijelentést tette, hogy jól vigyázzon mindenki, mert ez a rendszer rövid időn belül megbosszulja magát. A kiosztott földet újra visszakérülnek a régi gazdák kezébe.

— Dávid István torjai munkás jegyzőkönyvbe mondja, hogy mind Apor báró, mind pedig Csaba fia attól sem riadtak vissza, hogy munkásaikat ütleleltek. A panaszosok között szerepel még Balázs Márton, Baros András, akik egybehangzóan megállapítják, hogy Apor báró sohasem volt demokrata érzelmű, hanem a munkásság nyüzője és kizsákmányolója.

Ezek után kíváncsiak vagyunk, hogy sikerül-e szabadlára kerülnie ennek a népnyzó, hübéruaságnak, vagy pedig — mint ahogy tettel és kijelentéssel nyomán megérdemli — a néppüzség fogházában várja be, amíg a független népbíró-ság kimondja felette az ítéletet.

B. Gy.

KI A BOLOND?

Mint a Rador jelenti, a bukaresti rendőrség a napokban felfedezte, hogy a Központi Ideggyógyintézetben nagyon sok gonosztevő, zsebtolvaj, és híres betörő huzódott meg mint ápoli, a kik éjszakánként kiszöktek az intézetből és a városban folytatták bűnös üzemüket.

Ennit mond a szűkszavu jelentés s így kénytelenek vagyunk a részletekre vonatkozóan képzeletünkre bízni magunkat.

Lelki szemünkkel látjuk, amint a nagy tudású fehérköppenyés doktorbácsi megvizsgálja a jelentkező beteget. Megkoptatja a híres zsebtolvaj homlokát és felszólítja, hogy számoljon tízig. Persze a „bolondnak” van esze. Ugy tesz, mintha kettős sem tudna számolni, mire a doktorbácsi megállapítja, hogy valóban ápolásra van szüksége. Az, hogy a vizsgálat végén eltűnik a pénztárcája, csak megerősíti diagnózisát, hogy súlyos kleptomániáról van szó.

A „betegek” napközben valóban nyugtalanul viselkednek. A város térképét tanulmányozzák, vagy nagy színeseknek képzelve magukat, jelmezeket és alszakált gyártanak.

Ha leszál az éj, hőmérő helyett ügyes kis szerszámaikat veszik a hónuk alá. A betörők és kasszafurók belopakodnak a rendelőbe, felhúzzák az orvosok gumikesztyűjét és elindulnak a városba „bolondozni”.

A reggeli orvosi látogatásnál bágyadtan hevernek ágyaicskáikban és selypítve panaszkodnak: — A báci súlyos álmatlanságban szenved. — A jószívű doktorbácsi aggodalmasan csóválja a fejét és kettős adag ebédet ír elő a „betegek” erősítésére.

Most, hogy a rendőrség rájött a dologra, a doktorbácsi megpöpdöve vakarja a fületét és beismert sóhajjal jelenti ki: — Bolond voltam!

s. b.

A középiskolákban megkezdődött a tanítás

(Bukarest, Rador) Hétfőn délelőtti országsszerte megnyitották kapuikat a középiskolák. Ez alkalommal felhívták a tanári kar tagjainak figyelmét, hogy amennyiben e hét folyamán nem jelentkeznek munkahelyükön, úgy tekintik őket, mint akik állásukra nem tartanak igényt.

Az oktatás megkezdése alkalmával valamennyi iskolában istentiszteletet tartottak, majd az iskolaigazgatók megnyitó beszédet mondtak. Egyidejűleg az összes tanulókat orvosi vizsgálatnak vetették alá.

HIREK

NEPI EGYSÉG

Szerkesztőség: Str. Arinilor (Otrésu) 16, Tel. 17-53
Kiadóhivatal: Piața Gh. Enescu (Rozetaru) 2, Tel. 22-69
Kiadóhivatali órák d. e. 7-től d. u. 3-ig.

Előfizetési díj postai közhely-
sítéssel egy hónapra 1000 lei

Naptár

Szerda, 1945. október 31. A nap 6 óra 40 perc-
kor kel és 4 óra 45 percet nyugszik. — Kat.:
Farkas pk. — Prot.: Ref. eml. — Ort.: Stachie.
— Zsidó: 5706 év hevsán hó 24.

Brassói mozdók műsora

Aro: Hare a szerelemmel Astra: Tavaszi má-
mor. Capitol: Régi szép idők. Corso: Előzár-
lás (szovjet film). Lumina: Rembrandt Redut.
Egy éjszaka Londonban. Regal (CFR) Parma
Angokban. România Liberă: Az utolsó mohikán.

Szolgálatos gyógyszerlárok Brassóban

Kedden: „Az arany oroszánhoz” Schneider,
Kapu utca 15/a.
Szerdán: „A fehér templomhoz” Pien Viorica,
Kolostor-utca 20.

— **Szombat este** tartja meg a Ma-
gyar Népi Szövetség brassói szervezete
nagyzenészenestét a Redout ter-
mében. A város közönsége régóta vár
komolyabb, igényesebb izlést is kielégítő
valóban színvonalas, tartalmas előadásra.
Ezt a célt tartotta szem előtt a MNSZ
brassói szervezete, amidőn az unitárius
egyház felszólalása érdekében az elő-
adást tervbevette. A műsor összeállításá-
nál gondosan ügyeltek arra, hogy annak
minden egyes száma komoly művészi és
egyben népi megnyilvánulás legyen. Az
egy-egy műsorszámok, amelyeket lapunk
holnapi számában közlünk, valóban igényt
tarthatnak a legszélesebb néprétegek ér-
deklődésére.

— Az **ARLUS heti munkatervé**. A
szervezet munkaszabása részére kedden,
október 30-án délután 5 órakor Barna ta-
nár tart előadást „Elhelyezkedési tájéko-
zódás a Szovjetszövetségben” címen. A
köznyelvi osztályban csütörtökön, no-
vember 1-én délután 5 órai kezdettel Da-
nielien Elisabeta tart előadást a szovjet-
színházokról. Vasárnap, november 4-én
délután 11 órakor Dicanau Andrei fő-
építész tart előadást a szovjetszövetség-
beli szakoktatás kérdéséről. Ez utóbbi elő-
adást az itélőtábla nagyerőssége tartja.

— A **brassói önálló asztalos és ro-
konszakmák mesterek szervezete** szer-
den október 31-én, szerdán délután 6 órai
kezdettel a Filitti utca 5 szám alatti szék-
házban fontos ügyben taggyűlést tart,
amelyen minden tag pontos megjelenése
szükséges.

— A **szállítási viszonyok javulása**.
(București, Rador) A Szovjetszövetségből
most érkező 2000 darab tehérgépkocsi a
szállítási viszonyok rohamos javulását er-
edményezi. A tehérgépkocsik forgalomba-
helyezésével egyidejűleg sikerült letérni a
tehérgépkocsik jelenlegi féktelen uszo-
rját és ezzel kapcsolatban az árak is je-
lentős mértékben csökkennek majd, ha
nem terheli azokat a súlyos szállítási költ-
ség.

— **Megdrágult a sör.** (București, Ra-
dor) Az árpa árának emelése, valamint a
sörgyárak költsége növekedése folytán a
sör árát a következőképpen állapították
meg: a félliteres korsó sör árát 165 lej-
ről 200 leire, a kis korsó sör árát 125
lejről 160 leire és az üveg sör árát 205
lejről 300 leire emelték. Az emelés 25-30
százalékos.

— **Nobeldíjjal tüntettek ki a peni-
cillin feltalálóját.** Fleming angol orvos-
tanárt, aki a világhírű gyógyszer, a peni-
cillin feltalálta, a Nobeldíjjal tüntették ki.
Magas kitüntetést kapott a tanár három
munkatársa is, akik Fleminggel együtt a
gyógyszert felfedezték.

— **Negyven sertes loptak.** Az aradi
rendőrség letartóztatta Illyés György és
Matei Ioan nevű egyénekét, akik egy
Cozma Ioan nevű aradi serteskereskedő-
től negyven sertes loptak el, amelyeket a
megye különböző községeiben eladtak. A
két tolvaj ezenkívül nagymennyiségű bu-
zát is lopott. A nyomozás során az ello-
pott negyven sertes közül tizenhármat
sikerült megtalálni.

— **Zsidó emlékünnepe.** Vasárnap,
november 4-én délután 11 órakor az
Árvaház utcai templomban nagyzenészen-
estet tartanak a Balfour nyilatko-
zat kiadásának emlékére.

Harriman moszkvai amerikai nagykövet Molotov külügyi népbiztosnál

Attlee angol miniszterelnök Washingtonba utazik

(London) Az angol fővárosban hivatalo-
san közölték, hogy Attlee miniszterelnök
közelebből Truman elnök látogatására
Washingtonba utazik. Az amerikai állam-
fővel folytatandó tárgyalások során az
atombombáról és a külügyminiszterek
megszakadt londoni értekezletéről tanács-
koznak. A palesztinai kérdés is ugyane-
kor kerülne napirendre.

(London) Attlee miniszterelnök hétfő
délután kijelentette az angol alsóházban,
hogy Nagybritannia közelebből kísérleti

telenet állít fel az atombomba gazdasági
kiaknázására.

(London) Moszkvai jelentés alapján köz-
lik, hogy Harriman amerikai ügyvivő hét-
főn megátogatta Moszkvában Molotov
szovjet külügyi népbiztosát és vele hosz-
szabb tárgyalást folytatott.

(Koppenhága) Dániában kedden tartják
meg az országos választásokat. A választá-
si küzdelemben az ellenállási mozgalom
valamennyi pártja részt vesz.

63 nemzet 600 kiküldöttje vesz részt a Londoni ifjusági értekezleten

(London) A Reuter jelenti: Ünneplés
külöségei között nyílt meg a fasiszta-
ellenes ifjak világerőkezlete a londoni
Albert Hall épületében. A háború után a
világ haladó ifjúságának ez az első nagy-
szabású megnyilvánulása.

Az értekezleten mintegy 600, a világ
minden tájáról érkezett ifjú. 63 nemzet fia
gyűlt egybe, hogy megtárgyalja a jövő
békéjének feltételét biztosítását. Az ifjak
között rengeteg olyan van, aki tevékenyen
harcolt a hitleri Németország ellen és a
háború alatt a fasisztaellenes földalati
mozgalom élharcosa volt.

Londonba érkezett a Szovjetszövetség
Antifasiszta Ifjúságának népes küldöttsége
Fedorov tábornagy, az egyesület alelnö-
kével élén. Az antifasiszta ifjúság londoni

értekezletén tudvalevően részt vesznek a
balkáni haladó ifjak is. Románia, Magyar-
ország és Bulgária képviselői is megér-
keztek.

A Szovjetszövetség ifjúságának sajtó-
szerve, a »Komszomolszkaja Pravda« az
ifjúság világerőkezletével kapcsolatban a
következőket írja: »A világ antifasiszta
ifjúságának értekezlete valamennyi szabad-
ságszerető népet érdekel annál is inkább,
mert az értekezlet eredményeképpen gaz-
dasági, politikai és társadalmi együttmű-
ködési célzó tervet bocsátanak ki a tar-
tós béke és a világ jövő biztonsága érde-
kében.«

A demokrata ifjúság mindenütt a vilá-
gon élénk figyelemmel fordul London felé,
ahol a tanácskozások folynak.

APRÓHIRDETÉSEK

Legkisebb apróhirdetés 10 szót - 500 lej, minden további szó 50 lej. Az ingatlan
és ültetési célú szolgálati hirdetésekért kétszeres díjszabás. A háromszorra fel-
adott hirdetések után a negyedszeri leközlés ingyenes. Teljes vagy kiadói
című hirdetések pótdíja 100 lej.

Foglalkozás

Nyomdai segédmunkást, szorgalmas férfit azon-
nalra alkalmaz „Corvina”-nyomda, Brassó, Fekete
utca 25. 2898

Gőzgépész, az összes vezérművekről vizsgázót,
több éves gyakorlati bizonyítványokkal rendelkező
különböző üzemektől, állást keres. Felvilágosítást ad:
Magyar Népi Szövetség, Brassó, str. Vlad Tepes 16.
Telefon 2446 és 3297. 2901

Újságkihordónőket felvesz a „Drum Nou”
kiadóhivatala, Brassó, Kolostor utca 14. 2908

Keresek egy éves gyermek mellé Fräuleint Paka-
restbe. Telefon 11-23, Brassó. 2929

Tökéletes magyar gúvorsíró, román-magyar
gépíró, férfi vagy nő, írásbeli ajánlatát személye-
sen adja be „Azonnalt” jelölés a kiadóhivatalba.
Postacím: „Népi Egyseg” Brassó, P. Gh. Enescu 9.
Telefon 22-69. 2940

Jó megjelölésű intelligens magyar leány pénz-
tárnoknő, vagy hasonló alkalmazást keres. Ajánla-
tot „Megbízható” jelölés a kiadóhivatalba. 2944

Perfekt magyar-román gépíró, több éves iro-
dai gyakorlati állást keres. Ajánlatokat „Perfekt”
jelölés a kiadóhivatalba. 2944

Négykézpiskolát vezetett fiatal leány magyar,
román nyelvű iskolai irodai munkát keres, brassói
gyárállathoz gyakorolnak. Borbély Magda.
Zabola, Háromszék vm. 2951

Költést vállal Magda, Brassó, Str. Vasile Lucaci
128 (Közén). 2947

Adás-vétel

Üvegházat, üvegházi berendezéseket kertészeti
célokra vásárolni. Részletes írásbeli ajánlatokat
„Azonnalt” jelölés a kiadóhivatalba. 2921

Használt táskairógépet keresek. Címeket a
kiadóhivatalba kérek. 2865

Nerc eladó, Brassó, Piața Libertății 13 ap. I. 2894

Veszek modern politoros hálózobát, két diva-
tos foltot. Címeket a kiadóhivatalba kérek. 2895

Eladó jó állapotban órák, konyhakredenc,
szekrény, női, férfiruhák, cipők, kabátok. Brassó.
Smarand 2. II. 9. (8-9, 2-4 között). 2396

Ski-ruha kifüggesztve állapotban eladó. Cím a
kiadóhivatalba. 2904

Agysodronyok, kifüggesztve állapotban eladók.
Megtekinthető Brassó, Rózsator 2. Kiadóhivatal.
2910

Olcson eladó 2 csikó - és egy beszarabiai peresa-
bunda. Révész, Brassó, Kapu utca 60. 2913

Hohner tangóharmonika, 120 basszusos, két
regisztrációs eladó. Cím a kiadóhivatalba. 2917

Tavaszi férfi kabát és egy rövid férfi t. élőkabát
(mirkádó) eladó, Bodor Brassó, Petru Maior 9. 2937

Téli kabát (férfi), sötétkék, középméretre, jó
állapotban eladó. Érdeklődni: Brassó, Horea 1 sz.,
délután 4-től. 2941

Ebédelőberendezés olcsón eladó, Brassó, Szent
János-utca 22. 2946

Kőbőveket, mozlókat, kötőket és minden-
féle kiegészítő eszközöket keresek megvételre.
Ugyanott gyapja és angorafonalat veszek. Cím:
Săvulescu, Brassó, Str. Regina Maria 30. Telefon:
33-40. 2945

Ingatlan

Házat, telket Landán után adon és vegyen
Brassó, Telefon 17-23, General Moșin 25. 2568

Sürgősen eladó központi családiház 35 millió
lei, tizlakásos központi ház 35 millió lei. „Visconti”
ingatlanforgalmazó iroda, Brassó Weiss Mihai 6. 2950

Inar-Kereskedelem

Harisnya, cérna, gombok, gyöngyök, broszok és
számítalon más rövidű cikk nagy választékban
olcsó árakban „Progres”-nél, Brassó Hirsch-
er utca 1. 2521

Irógép, számológép szakértői javítását vállalja,
Teglas David műszaki vállalat, Sepsiszentgyörgy.
Malinowsky M. 4. (Csiki u. 4.) 2907

Répat

Jó kovács-műhely szerszámokkal együtt haszon-
bérbe kiadó. Ugyanott kerépgyártó-eszközöket alkal-
mazunk. Kovács Ignác, Brassó, Vasile Lucaci 147.
2935

Elveszett

Találtam egy gyapja szövet nőiskönyvet. Iza-
zolt tulajdonosa átveheti a kiadóhivatalban. 2938

Elveszett október 28-án, vasárnap délután a
Redout mozgóban egy arany női karkötő, Mezt-
találónak, mivel emlék, a teljes értéket visszaér-
tem. Cím a kiadóhivatalban. 2948

Wertheimkulcs elveszett a posta és nemzeti-
bank között, megtaláló jutalom ellenében adja le
postafőnököknek Brassó. 2952

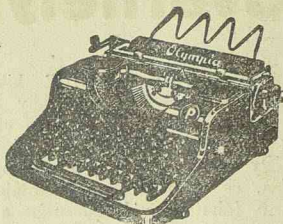
Vegyes

Megnyitottam női- és férfi-fehérnemű varro-
dát, Schnitzer Rudolphe, Sepsiszentgyörgy, Lenin
utca 13. 2899

Kereskedők figyelmébe!

Rövid- és galanteri áruk nagy vá-
lasztékban »Progres»-nél,
Brassó, Hirsch-er utca 1.

Todor Ion jun.



író- címező- számoló- könyvelő- sokszorosító-
géplapító szakmühelye — új gépek lerakata
BRASOV Str. Rege Carol 31 (volt „Olimpia”)
TELEFON: 29-47. Keresk. Kam. bel. sz. 4798/1941.

Autobusz indul

Bucureștibe

és vissza minden nap
reggel 7 és délután 1 órakor

„România” (C. I. Z. A. képviselő)

Brassóban: Kapu-utca 49, Telefon 32-55.
Bucureștiben: Str. Izvor 2, Telefon 3-65-21

Rövid - galanteri - kötöttáru

stb. nagyban és kicsinyben,
nagy választékban

Weiszfeiler Testvérek-

nél. Brassó, Piața Libertății Nr. 27.
Telefon: 11-71.

Keresünk megvételre

vizdesztilláló készüléket,
laboratoriumi és patika-
mérleget, valamint
egyéb laboratoriumi
készülékeket és felszerelést

„REX” Brassó, Str. Petru Maior 3
Telefon 33-00, 33-01.

ECONOMATUL

„BRASOVUL”

Brassó, Hosszu-utca 19'

felhívja az összes tagjait, hogy

jelentkezzenek sürgősen a városi

élelmezési könyvecskékkal
és igazolványokkal

lebélyegzés végett.

Az igazgatóság.

A Magyar Népi Szövetség

SZABAD EGYETEME, BRASSÓ.

Művészettörténeti szemeszter.

1. óra: Oskor művészete.
2. óra: Keleti népek művészete.
3. óra: Krétai, mykenoi, trójai művészet.
4. óra: A görög művészet fejlődése az V. sz.-ig.
5. óra: A klasszikus művészet.
6. óra: A hellenisztikus művészet.
7. óra: A római művészet.
8. óra: A hindu és arab művészet.
9. óra: A kínai és japán művészet.
10. óra: Az ókeresztény művészet.
11. óra: A bizánci művészet.
12. óra: A román stílus.
13. óra: A gótika.

Előadások vasárnaponként délután 3/4, 3 órakor.
Előadó-tanár: Tompek József.
Beiratkozások este 6 és 7 óra között elfogad
még a Népi Szövetség központi irodája, Brassó,
Mester utca 16.

Olvassátok
és terjesszétek
a Népi Egységet

Nyomatott: Tipografia „Drum Nou” Braşov, Str. Regele Mihai 14.